

Distr.: General
10 January 2005
Arabic
Original: English



التقرير المرحلي الثالث من الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في كوت ديفوار

إضافة

١ - بالإشارة إلى الفقرة ٧٠ من تقريره الرئيسي (S/2004/962)، أرغب في إبلاغ مجلس الأمن بأن الآثار المالية الناشئة عن الاحتياجات الطارئة لتعزيز عملية الأمم المتحدة في كوت ديفوار مسقطه حاليا على أساس كامل الكلفة، بمبلغ قدره حوالي ٣,٢٧ مليون دولار للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٥.

٢ - وتوفر الإسقاطات المبالغ اللازمة لنشر كتيبة مشاة إضافية مؤلفة من ٨٥٠ فردا، وعتاد جوي إضافي يتألف من ثماني طائرات هليكوبتر هجومية وخفيفة يدعمها ٢٧٠ فردا، ووحدة زوارق صغيرة مؤلفة من ٣٠ فردا لنشر القوات ونقل الموظفين، و ٧٦ فردا إضافيا لوحدة الدرك، ووحدة شرطة مشكلة قوامها ١٢٥ فردا، ومستشفى صغير من المستوى ١- المرتفع، من أجل ما مجموعه ٢٢٦ ١ فردا عسكريا إضافيا. كما تشمل الإسقاطات الاحتياجات من الموارد اللازمة لموظفي الأمن المدني والإعلام والدعم الإداري الإضافيين، وكذلك موظفين مكرسين لمهام تتعلق بتنفيذ حظر توريد الأسلحة المفروض بموجب قرار مجلس الأمن ١٥٧٢ (٢٠٠٤) (٣٢ موظفا دوليا و ٨٦ موظفا وطنيا و ٢٥ من متطوعي الأمم المتحدة).

٣ - كما يرد في مرفق هذا التقرير تفصيل إرشادي للآثار المالية الناشئة عن الاحتياجات الطارئة لتعزيز عملية الأمم المتحدة في كوت ديفوار حسب فئات النفقات، وذلك بغرض العلم بها.

٤ - وإذا ما اعتمد مجلس الأمن توصيتي الواردة في الفقرة ٧٧ من التقرير الرئيسي فيما يخص متطلبات الوفاء بالاحتياجات الطارئة لعملية الأمم المتحدة في كوت ديفوار، فإنني أعتزم أن أبلغ الجمعية العامة بالنفقات الإضافية ذات الصلة في سياق تقرير أداء الميزانية للعملية عن الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥.

المرفق

تقديرات تكلفة الاحتياجات الطارئة اللازمة لتعزيز عملية الأمم المتحدة
في كوت ديفوار للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٥

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات التكلفة	الفئة
	الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة
---	المراقبون العسكريون
١٤ ١٩٠	الوحدات العسكرية
---	الشرطة المدنية
٩٤٦	وحدات الشرطة المشكلة
١٥ ١٣٦	المجموع الفرعي
	الموظفون المدنيون
١ ٥٧٠	الموظفون الدوليون
٧١٢	الموظفون الوطنيون
٥٠٣	متطوعو الأمم المتحدة
٢ ٧٨٥	المجموع الفرعي
	التكاليف التشغيلية
---	المساعدة المؤقتة العامة
---	الأفراد المقدمون من الحكومات
---	مراقبو الانتخابات المدنيين
---	الاستشاريون
---	السفر في مهام رسمية
١ ١٢٣	المرافق والهياكل الأساسية
٢٤٦	النقل البري
٥ ٤٣١	النقل الجوي
---	النقل البحري
١ ٥٦٩	الاتصالات
٤٠٩	تكنولوجيا المعلومات

تقديرات التكلفة	الفئة
٣٠٤	الخدمات الطبية
---	المعدات الخاصة
٢٤٧	لوازم وخدمات ومعدات متنوعة
---	المشاريع السريعة الأثر
٩ ٣٢٩	المجموع الفرعي
٢٧ ٢٥٠	إجمالي الاحتياجات
٢٤٧	الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٢٧ ٠٠٣	صافي الاحتياجات
---	تبرعات عينية (مدرجة في الميزانية)
٢٧ ٢٥٠	مجموع الاحتياجات من الموارد